



**MARCHIVUM**

MANNHEIMS ARCHIV  
HAUS DER STADTGESCHICHTE  
UND ERINNERUNG



## **MARCHIVUM Druckschriften digital**

### **Neue Mannheimer Zeitung. 1924-1943 150 (1939)**

189 (26.4.1939) Abend-Ausgabe A

[urn:nbn:de:bsz:mh40-244826](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:mh40-244826)



# Neue Mannheimer Zeitung

Großer Bildbericht  
der NMZ

## Mannheimer General-Anzeiger

Verlag, Schriftleitung u. Hauptgeschäftsstelle: R. L. 4-6, Fernsprecher: Sammelnummer 24951  
Postfach-Konto; Karlsruher Nummer 17500 - Drahtanschrift: Neumajet Mannheim

Anzeigenpreise: 25 mm breite  
breite Textzeilen 20 Pf.  
Richtungen ermäßig-  
gültig in die Anzeigen-Preise  
oder Anzeigen wird kleiner  
für Anzeigen in bestimmten  
und für fernmündlich erteilte Aufträge

Abend-Ausgabe A

Mittwoch, 26. April 1939

150. Jahrgang - Nr. 189

# Jugoslawiens Außenminister beim Führer

## Paris und die Einführung der Dienstpflicht in London - Neue Palästina-Greuel

### Beziehungen vollen Vertrauens ..

#### Dr. Markowitsch über die gemeinsame deutsch-jugoslawische Friedenspolitik

aus Berlin, 26. April.

Der Führer empfing heute den in Berlin anwesenden königlich jugoslawischen Außenminister Dr. Cincar-Markowitsch zu einer längeren Aussprache, die im Beisein des Reichsministers des Auswärtigen von Ribbentrop und des königlich jugoslawischen Gesandten Dr. Andric stattfand.

Bisher hatte Außenminister Cincar-Markowitsch am Vortag unter den Tischen einen Kranz niedergelegt.

Am Mittag gab Reichsaußenminister von Ribbentrop seinem jugoslawischen Gast ein Frühstück im kleinen Kreis in seinem Haus in Dahlem.

#### Eine Erklärung Markowitschs

aus Berlin, 26. April.

Der königlich jugoslawische Außenminister übergab dem DMB anlässlich seines Berliner Besuchs folgende Erklärung für die deutsche Presse:

Ich bin sehr glücklich, daß mir jetzt in der Eigenschaft als jugoslawischer Außenminister Gelegenheit geboten ist, auf Einladung des Herrn Reichsministers des Auswärtigen Berlin zu besuchen und erneut den persönlichen Kontakt sowohl mit dem eminenten Vertreter der deutschen Außenpolitik, als auch mit anderen führenden Persönlichkeiten des Reiches wieder aufzunehmen. Dieser Besuch freut mich um so mehr, weil ich bis vor kurzem die große Ehre und das Glück hatte, Jugoslawien im Deutschen Reich zu vertreten und weil mich in Berlin viele wertvolle und mir teure Freundschaften erinnern, welche den Erfolg meiner Beziehungen um die Vertiefung der freundschaftlichen Beziehungen zwischen Deutschland und Jugoslawien zur beiderseitigen Zufriedenheit ermöglichten. Während meines dreitägigen Aufenthaltes in Deutschland hatte ich Gelegenheit, den wundervollen Aufschwung, welchen Deutschland auf allen Gebieten unter der weisen und entschlossenen Leitung seines großen Führers durchlebte, zu bewundern.

Zwischen dem Deutschen Reich und Jugoslawien bestehen und entwickeln sich auf das glänzendste weiter die Beziehungen vollen Vertrauens, die sowohl auf guter Nachbarschaft und auf gegenseitiger Achtung, als auch auf beiderseitigen Interessen beruhen. Daher gibt es keine Frage, welche nicht durch die verantwortlichen Vertreter beider benachbarter Länder in vertrauensvoller Weise erörtert werden könnte, um der Vertiefung unserer freundschaftlichen Beziehungen und dem Friedenswerke in diesem Teile Europas zu dienen.

Die königliche Regierung, die alle ihre Kräfte für die Erhaltung des Friedens und für das Wohlergehen des Volkes einsetzt, legt diesen Beziehungen den größten Wert bei und wird sie auf das bestmögliche pflegen.

Ich benutze mit Dankbarkeit diese Gelegenheit, um hervorzuheben, wofür großen Anteil die deutsche Presse ihrerseits, mit ihren tiefen und genauen Kenntnissen der beiderseitigen Interessen, — an dem Ausbau der deutsch-jugoslawischen Freundschaft und an den vertrauensvollen Beziehungen, welche heute so glücklich zwischen beiden Ländern bestehen, beigetragen hat.

#### Belgrader Kommentare

aus Belgrad, 26. April.

Die „Fronda“ weist im Zusammenhang mit dem Berliner Besuch des jugoslawischen Außenministers im Zeitartikel darauf hin, daß die Besprechungen sicherlich die Freundschaftsbände zwischen Deutschland und Jugoslawien noch fester werden. Dr. Cincar-Markowitsch komme in eine ihm vertraute Welt, da er als jugoslawischer Gesandter in der Reichshauptstadt bereits ausgezeichnete Freundschaften habe schließen können. Sein Besuch sei zugleich das beste Dokument jener Akromnachrichten der Auslandspresse, die sich in phantastischen Kombinationen über Maßnahmen des Deutschen Reiches gegen Jugoslawien erinnen. Sicherlich würden die Berliner Besprechungen in einer Atmosphäre aufrichtiger Freundschaft stattfinden. Jugoslawien und Deutschland, so heißt es schließlich, wollten an der Erhaltung und Festigung des Friedens gemeinsam mitarbeiten.

### Safencu soll nochmals in Belgrad vortreten

Drahtbericht aus Pariser Zeitungen - Paris, 26. April.

Der rumänische Außenminister Safencu habe, wie die Pariser Presse berichtet, in London neben einem Kreditangebot auch eine Menge guter Ratioschlüsse erhalten. So sei es auf den englischen Einfluß zurückzuführen, daß Safencu zum Schluß seiner europäischen Rundreise noch ein letztes Mal in Belgrad Station mache. Er soll dort alles versuchen, damit Jugoslawien nicht endgültig in die Atmosphäre der Kühle Berlin-Wom eintrete. Gleichzeitig soll Rumänien mit sich zu Räte geben, ob es nicht möglich wäre, der bulgarischen Regierung einige Konzessionen anzubieten. Als Gegenleistung würde England große Anerkennung machen, um namentlich auf wirtschaftlichem Gebiet Rumänien nach Möglichkeit zu stärken.

### Viel Lärm um Nichts:

## An Diskussionsstoff fehlt es Paris gerade nicht ..

### Führerrede, Wehrpflicht in England, englischer Rüstungsetat, Pressenotverordnungen - lauter eifrig beredete Themen!

aus Paris, 26. April.

Das politische Bild der Pariser Morgenpresse ist am Mittwoch wild bewegt. Eine kurze Aufzählung der Themen, mit denen sich sowohl die Zeitartikler als auch die Auslandskorrespondenten der Zeitungen beschäftigen, mag ein Beweis für die hysterische „Vielstimmigkeit“ liefern: 1. Kommentare über den voranschreitenden Inhalt der Rede, die der Führer im Reichstag halten wird; 2. die Bestrebungen um eine Einführung der allgemeinen Wehrpflicht in England; 3. der britische Haushalt, der zur Hälfte Rüstungszwecken gewidmet ist; 4. die Besprechungen, die der rumänische Außenminister in London hatte; 5. der Besuch des jugoslawischen Außenministers in der Reichshauptstadt; 6. die Rückkehr des englischen und des französischen Botschafters in die Reichshauptstadt und schließlich noch ein innerpolitisches Thema, das ganz besonders die Herzen der französischen Journalisten bewegt, nämlich die Pressenotverordnungen, die sich auf die Presse erstrecken.

In den Wehrpflichtplänen in England zeigt sich die Pariser Presse recht zurückhaltend. Der Gedanke, daß nur die jungen Männer im Alter von 18, 19 und 20 Jahren bereits des Wehrdienstes eingezogen werden, berührt die Pariser Zeitartikler nicht. Immer wieder wird darauf hingewiesen, daß England schon zu Beginn eines einmaligen Krieges so viele Truppen an die Front schicken müsse, wie es am Ausgang des letzten Krieges geschah habe. Eine Zeitung vergleicht dabei die letzten britischen Maßnahmen mit einem Regenschirm, der zwar mit Spanngliedern versehen, nicht aber mit wasserfestem Stoff überzogen sei.

In großer Aufmerksamkeit bringen die Blätter ihren Lesern den britischen „Rekordhaushalt“ über 24 Milliarden Franken zur Kenntnis und verweisen der französischen Öffentlichkeit damit die Folgen der kürzlichen Notverordnungen und der damit verbundenen neuen Steuerpflichten etwas zu verjagen.

Da die Zeitungen zu den Besprechungen des jugoslawischen Außenministers in Berlin offenbar nichts zu berichten wissen, was den Interessen der englisch-französischen Politik dienlich sein könnte, reden sie im allgemeinen um diesen Besuch Markowitschs mit ebenso vieldenkenden, wie nichtslagenden Worten herum. Ein gewisses Unbehagen ist in diesem Zusammenhang in der Pariser Morgenpresse aber unzweifelhaft festzustellen.

Weiter wird von den Blättern auf die Aufnahme hingewiesen, die die verschiedenen Notverordnungen in der französischen Öffentlichkeit gefunden haben. In Paris selbst sind zwar seit zwei Ta-

### Jugoslawischer Besuch in Berlin



Außenminister Cincar-Markowitsch auf dem Flughafen Tempelhof  
links Reichsaußenminister Freiherr von Ribbentrop, (rechts Bildberichter, Jander, M.)

gen an allen Straßenecken riesige, von dem französischen Steuerzahlerverband herausgegebene Plakate zu sehen, die in heftigen Worten gegen gewisse finanzpolitische Maßnahmen und Verordnungen des Finanzministers Reynaud protestieren, den sie dabei ganz offen unlaute, wachpostillischer Madenschaffen beschuldigen und erklären, eine solche Haltung wie die des Finanzministers sei nichts anderes als ein Verstoß an der Nation.

Schließlich finden sich in den Zeitungen leidenschaftliche Erörterungen um die Pressenotverordnungen, die sich auf die Presse selbst beziehen. So schreibt die „Epoque“, das beste Mittel, französische Zeitungen vor ausländischen Einflüssen und Verleumdungen zu sichern, würde in einer so starken Durchführung an allen Straßenecken riesige, von dem französischen Steuerzahlerverband herausgegebene Plakate zu sehen, die in heftigen Worten gegen gewisse finanzpolitische Maßnahmen und Verordnungen des Finanzministers Reynaud protestieren, den sie dabei ganz offen unlaute, wachpostillischer Madenschaffen beschuldigen und erklären, eine solche Haltung wie die des Finanzministers sei nichts anderes als ein Verstoß an der Nation.

### Preßiert es so?

## Hochdruck hinter Englands Flottenrüstung

### 2000 Geschütze zur Bewaffnung der Handelsmarine bereitgestellt

EP, London, 26. April.

Der Maximalwert der „Daily Telegraph“ gibt in seinem Blatt einen Überblick über das gegenwärtige englische Flottenbauprogramm. Am Juni werden zwanzig neue Geschütze von je neunhundert Tonnen auf Kiel gelegt. Es handelt sich hier um einen völlig neuen Typ, der einem Vorkriegstypus gleichkomme. In zwölf Monaten sollen die neuen Jahrgänge bei der Kriegsmarine Dienst tun. Beilehnung wurde auch für die acht (von sechzehn) Hersteller angeordnet, die unter der Bezeichnung „M“-Klasse im Bauprogramm zu finden sind und eine Raumverdrängung von achtzehnhundert Tonnen haben werden.

Nach einem Überblick über das Gesamtbauverfahren erklärt das Blatt:

monatlich erhalte die Flotte einen Zugang von achtzig neuen Geschützen, hauptsächlich vom „H“-Typ; dies stelle gegenüber 1936 eine Verbesserung um sechshundert v. H. dar. Zur Bewaffnung von Handelsdampfern wurden in verschiedenen Häfen über zweitausend Geschütze montiert.

In Kürze würden laufend Handelsdampfer durch eine Deckverteilung zur Aufnahme dieser Artillerie bereit sein. Vor Ende des Jahres seien mehr als zehntausend Offiziere der Handelsmarine im Gebrauch dieser Geschütze ausgebildet. Seit März 1938 sei der Mannschafbestand der Flotte von 112.000 auf 139.000 gebracht worden.

aufführung der Verkaufspreise der Zeitungen bestehen, daß die Verlage aus dem Verkaufsertrag bereits die Verlagskosten zu decken imstande sind. Das „Deure“ wünscht dagegen, daß man den Zeitungen lieber bessere Gewinnmöglichkeiten auf dem Gebiete des Anzeigenwesens verschaffen solle und schlägt vor, daß die in den zahlreichen französischen Rundfunkstationen stark verbreitete Rundfunkwerbung zugunsten der Zeitungen eingestellt werden sollte.

Darüber hinaus wünscht das Blatt, daß die Seitenzahl der Zeitungen beschränkt werde, denn es gebe nicht an, daß eine Zeitung in 12.000 Zeilen Text ebenso viel Lesestoff veröffentliche wie ein durchschnittlicher Roman, der im Handel mindestens 15 Franken koste.

### Die Kosten des englischen Geheimdienstes

EP, London, 26. April.

Die Kosten des englischen Geheimdienstes waren im Jahre 1938 demnach zweieinhalb Mal so hoch wie im Jahre 1933. Diese Mitteilung machte der Finanzsekretär des Schatzamtes, Hauptmann Crossland, am Dienstag im Unterhaus. Er gab dabei die nachstehenden Ziffern für die Kosten des Geheimdienstes in vier verschiedenen Jahren bekannt: 1913 etwa 47.000 Pfund, 1923: 100.000 Pfund, 1933: 179.000 Pfund, 1938: 417.000 Pfund.

### Amerika wartet auf die Führerrede

Umfassende Vorlesungen familiärer USN, Sender für die Übertragung

+ New York, 26. April.

Sämtliche amerikanischen Rundfunkstationen treffen bereits am Mittwoch umfassende Vorbereitungen für die Verbreitung der Antwort des Führers an Roosevelt. Die Übertragung der Rede wird, obwohl die Empfangszeit für Amerika ungewöhnlich früh — nämlich an der Dämmerung 6 Uhr morgens und an der Westküste 8 Uhr nachts — liegt, gleichzeitig mit Übertragungen in Englisch und Aufnahmestellungen nach ihrer Beendigung durchgeführt.







# DIE KAMERA *blickt in die Welt* DER TAG IM BILDE



**Finnlands Kultusminister in Berlin**  
Von der Freitreppe am Haus des Deutschen Botschafters verfolgt der finnische Kultusminister Hannula spezielle Versicherungen auf dem Reichsportfeld. Links neben ihm Reichspräsident von Eickendorff und Eickendorff und Reichserziehungsminister Kuhl.  
(Zapfner, Jander-Multiplex-R.)



**Die Reichsautobahnbrücke bei Limburg vor der Vollendung**  
Die wichtige Teilstrecke der Reichsautobahn Frankfurt-Rhein nähert sich mehr und mehr ihrer Sollenbahn. Unter Bild zeigt den größten Brückenbau im Verlauf dieser Teilstrecke, die Autobahnbrücke, die sich 65 Meter über den Wasserpiegel erhebt, und bei einer Breite von 19 Meter 500 Meter lang sein wird.  
(Vogel-Bild-Zentrale, Jander-Multiplex-R.)



**Falangisten begräben den Verteidiger des Aljazars**  
In den Räumen der Falange Española in Berlin wurde General Bascorcu, von den Berlinern Falangisten und Abordnungen aus ganz Spanien empfangen. Ein heiliges Bündnis überreicht hier einen Blumenkranz.  
(Zweil Bilderdienst, Jander-Multiplex-R.)



**Der jugoslawische Außenminister Cincar-Markowitsch traf in Berlin ein**  
(Wirth Jander, Radio, Multiplex-R.)



**In London trafen weiter die Bomben**  
Eine durch einen Bombenausschlag zerstörte Telefonzelle in der Carlton-Strasse in London.  
(Weltbild, Jander-Multiplex-R.)



**Ist er der Brandstifter der „Paris“?**  
Unter dem Verdacht, auf dem vor einigen Tagen ausgebrannten französischen Ozeandampfer „Paris“ das Feuer angezündet zu haben, wurde der Bekannte Gustav Brand (Mitte) verhaftet.  
(Wegh-Hoffmann, Jander-Multiplex-R.)



**Neuordnung in Bolivien**  
Wie aus La Paz gemeldet wird, hat der Präsident von Bolivien, Oberleutnant Wetzmann Suñer (unten Bild), durch Dekret Kommer und Zemat aufgelöst und die Verfassung außer Kraft gesetzt.  
(Weltbild, Jander-Multiplex-R.)



**Soldaten aus der Spielzeugkassette...**  
Auf unserem Bild handelt es sich um eine Probe zu den großen Truppenvorführungen in Olympia, in der Kasernen der Königlich Britischen Militärkaserne in Dover Spielzeugkassette hergestellt.  
(Associated Press, Jander-R.)



**Schnappschuss vom fernöstlichen Kriegsschauplatz**  
Japaner gehen zum Angriff gegen chinesische Verteidiger vor.  
(Associated Press, Jander-R.)



**London berät die Rüstungssteuern**  
Unter Bild zeigt Sir John Simon, den Schatzkanzler Englands, bei der Ankunft vor Downing Street 11 in London. Neben ihm Lady Simon.  
(Associated Press, Jander-R.)



**Briestaupe wird mit militärischen Ehren begraben**  
„Old Anchor“ (Alter Anker) wurde im Alter von 21 Jahren mit allen militärischen Ehren im Fort Roonmouth (USA) beigesetzt. Old Anchor ist eine ehemalige deutsche Briestaupe. Sie diente seit 1915 in einer amerikanischen Nachrichtentruppe. — Links „Old Anchor“ und rechts die Beerdigung.  
(Associated Press, Jander-R.)



**Die Vereinigten Staaten werben auch Freiwillige für ihr Meer**  
Ein neues Werbeplakat in Washington, das die Heiligen Taten vorstellt werden wird und zum Eintritt in die Armee auffordert.  
(Associated Press)





Mannheim, 26. April.

### Vier Verkehrsunfälle

Polizeibericht vom 25. April

Bei vier Verkehrsunfällen wurden zwei Personen leicht verletzt und sechs Kraftfahrzeuge sowie ein Fahrrad beschädigt. Sämtliche Verkehrsunfälle sind auf Nichtbeachtung der Verkehrsvorschriften zurückzuführen.

Die 65 Mitgliedslosen Verkehrsteilnehmer. Bei gestern vorgenommenen Verkehrskontrollen wurden wegen verschiedener Verstößen der Straßenverkehrsordnung 34 Personen gebührenschriftlich verwahrt und an neun Kraftfahrzeughalter wurden rote Verfahrtscheine ausgestellt, weil ihre Fahrzeuge technische Mängel aufwiesen. Außerdem wurden 10 jugendlichen Radfahrer, deren Fahrerführer nicht in Ordnung waren, die Verfahrtscheine abgenommen und neun Verkehrsteilnehmer, die sich verkehrswidrig verhielten, zur Teilnahme zum Verkehrsunterricht einbestellt.

Wegen Tierquälerei gelangte ein Mann zur Anzeige, weil er einen Hund in roher Weise mißhandelt hat.

### Beim Sängerbund Sandhofen

Ein gelungener „Hinter Abend“

Die Sänger des Sängerbundes „Sängerbund 1888“ Sandhofen sind immer bei der Sache, wenn es gilt, dem deutschen Liedgut festsitzend zu dienen. Ehemalige, Orchester, Solisten bildeten jüngst das Dreigestirn, das für einige unterhaltende Stunden sorgte.

Erste Freude brachte Hugo Wolff, der allbekannte Anführer und Flötenführer. Er kam zu den Sandhofenern als guter Nachbar und schloß sich in der großen Sängerkolonie offenbar recht wohl. Ob Wolff registriert, oder hübsche Sachen aus dem Schatzkoffer des einheimischen Mundartdichters Hanns Müllers als Kostproben verteilt, immer trifft er unter Aufbringung eines gefundenen Humors ins Schwarze.

Das abwechslungsreiche Programm beschäftigte einmal den Männerchor und mit zwei Liedern den gemischten Chor. Zwei Trunk-Lieder „Deutschland, mein Deutschland“ und „Ich glaube an ein Aufstehen“, mochten den Anfang. Es folgten zwei reizvolle Volkswiesen aus dem 15. und 16. Jahrhundert von H. Bunge und Ferd. Langner. Aus dem Repertoire des Dirigenten selbst erklangen die frischen wälder Weisen „Rein Pflanzland“, „Kerwemuffel, hopp ihr Mädchen“, „Doch sonnige Pfalz“ und „Lied in die Pfalz“. Sehr schön gelungen wurde auch das Walzerlied „Wein am Rhein“ von H. A. Müller. Als Solisten traten auf mit gutem Erfolg: Luise Schnell (Sopran), Anton Bayer (Tenor), Hans Kremer (Bariton) und Robert Haslan (Bass). Zwei Vorträge unter Leitung von Willi Knoll und das Vokalensemble von Dellerich fanden gleichfalls starken Beifall. Ein kleiner heiterer Streich riefte die wälder Lachhühner.

Verbandsführer-Stellvertreter Bernhard Rammer (der zu Beginn Worte der Begrüßung gesprochen hatte) und seine Leute durften mit dem „Hinter Abend“ in jeder Hinsicht zufrieden sein. H. W.

### 20 Minuten Lachen

Paul Becker im Gloria

Es freut die Filmliebhaber immer, wenn sie einen Heften der Leinwand in perlentaube sich leben. Paul Becker, der beliebte Komiker, ist es diesmal. Er stellt sich seinen Freunden gleich im Film und persönlich vor. Auf der Bühne und auf der Leinwand. Auf der Bühne zeigt er, was an Komik in ihm steckt. Etwas wenn er von seinem „Peitermann“, der ein Papagei ist, berichtet. Hierher Komiker weh er aber vor allem aus seiner Zeit zu erzählen, da er den Film „Geh in die Heide“ mit Fräulein Kampers und Genossen dreht. Er war dort einer der Zippelbrüder, jene unvergleichliche Tuppe, die am Morgen nach dem Schützenfest schlafend im Juppel-Karussell liegt. In diesem Bild liegt der Charakter seiner Komik offen: seine Bittere, durch nichts umzubringende, immer das Leben von der angenehmen Seite betrachtende Art. Fröhlich hier, bedauernd da, aber nie flüchtig. Paul Becker ist offenbar auch privat nicht anders. Man ist gleich mit ihm in Konnex. Er erzählt gern, und es erzählt man auch ganz zwanglos und nebenbei etwas über Gewesenes und Kommendes. Die Rundfahrt mit seinem Film „Geh in die Heide“ dauert nur noch bis Ende des Monats. Dann wird er wieder als Komiker auftreten. Im „Jazzbar“ im Frankfurter Schumann-Theater. Jeder den Winter sei er gut hinweggenommen, meint er. Er habe ihn vor kurzem im Berliner Wintergarten abgeschlossen — mit viel Erfolg und das ist die Hauptsache. Hoffen wir, daß er sich in dieser Hinsicht auch über die Mannheimer nicht beklagen kann.

Verleihung eines neuen Ratsberaters: Anstelle des infolge Weizung ausgetretenen Ratsherrn Maxow wurde Kreisamtsleiter Vg. Hans Eckert zum Ratsberater der Stadt Mannheim berufen. Oberbürgermeister Reutinger hat in der Ratsberatersitzung vom 24. April den neuen Ratsberater nach feierlicher Vereidigung in sein Amt eingeführt.

Verkehrsplanung für die Stadtwerke Mannheim: Nach Beratung mit den Ratsberatern hat der Oberbürgermeister auf Grund der Deutschen Gemeindeordnung und der Reichsverordnung über die gemeindlichen Eigenbetriebe eine Betriebsplanung für die Stadtwerke Mannheim erlassen. Der Wortlaut wird unter den amtl. Verhandlungen der Stadt veröffentlicht.

Ein Reklamband entstand gestern nachmittags im Hause F. 2. 9. Die Berufssteuerkarte wurde 18.05 Uhr alarmiert und verhindert mit einem Schuß in der hochhündigen Arbeit ein weiteres Umschreiben des Hefters. Die Grundurkunde steht noch nicht fest.

# Mannheims Finanzen in Ordnung

## Einiges Grundlegendes aus der Rede des Stadtkämmerers Dr. Walli bei der Haushaltsberatung

Die Rede des Stadtkämmerers Bürgermeister Dr. Walli, auf die wir schon hingewiesen haben, enthält zum Verständnis der finanziellen Voraussetzungen der Gestaltung des Haushaltsplanes 1939, der dabei notwendig gewordenen Zurückhaltung im Aufschlag der Ausgaben und der Zurückhaltung von Plänen oder der Nichterfüllung von Wünschen der Einwohner, so viel Wesentliches, daß wir die entscheidenden Abschnitte unseren Lesern nicht vorenthalten wollen. Sie werden daraus erfahren, wo die Ursachen dafür liegen, daß an manchen Stellen kurz getreten werden muß, sie werden aber ebenso die Gewißheit gewinnen, daß die Finanzen unserer Stadt gesund sind.

Der Kämmerer führte u. a. folgendes aus:

Durch den Finanz- und Lastenausgleich vom vorigen Sommer ist bis jetzt eine Störung des Haushaltsgleichgewichtes nicht eingetreten; ohne die erlittenen Einbußen wäre es aber möglich gewesen, Maßnahmen durchzuführen, die jetzt nicht oder nicht in vollem Umfang durchgeführt werden können. Maßnahmen durch Erhöhung der Steuerlast zu schaffen, hält auch die Stadtverwaltung nicht für erwünscht, eine Erhöhung der Tarife ist nicht zulässig.

Infolge der Einbußen ist es aber auch unumgänglich geworden, die außerordentliche Schuldentilgung fortzusetzen oder die Rücklagen verhärtet zu spekulieren. Gerade die Bildung möglichst hoher Rücklagen ist aber nicht nur vom Standpunkt einer ausreichenden Vermögensverwaltung aus erwünscht, sondern, da die für ihren Zweck noch nicht benötigten Rücklagenbestände vorübergehend für andere Zwecke verwendet werden können, fast eine Lebensversicherung für die Gemeinden, da es ihnen z. B. noch verboten ist, Anteile aufzulösen oder Darlehen bei Dritten anzunehmen. Die Stadt Mannheim hat erhebliche Rücklagenmittel angesammelt, sie reichen aber kaum dazu aus, die Hälfte der als notwendig oder erwünscht zu erachtenden Aufgaben zu finanzieren. Insbesondere verhängt die infolge des gesteigerten Verkehrs und der Zunahme der Bauaktivität erforderliche Erweiterung unserer Straßen- und Kanalnetze viele Millionen RM. Allein auf dem Gebiete des Hoch- und Tiefbaus müssen Anforderungen in einem Gesamtaufwand von fast 30 Mill. RM. zurückgestellt werden. Solche Beträge können nur zum kleinen Teil aus laufenden Mitteln aufgebracht werden. Da die Arbeiten auch künftigen Geschlechtern zugute kommen, können die Gemeinden nur immer wieder den Wunsch ausdrücken, daß die Darlehenslasten aufgeschoben oder in ausreichendem Maße gelockert wird.

### Die Finanzen sind in Ordnung

Die Stadtverwaltung bedauert auf das lebhafteste, daß sie bei dieser Lage viele Wünsche, die an sie herangetragen werden, nicht erfüllen kann. Gegenüber der häufig laut werdenden Verärgerung darauf, daß Mannheim eine reiche Stadt sei und daher nur der gute Wille aufgebracht werden müsse, kann zwar ohne Ueberblichkeit gesagt werden, daß die Finanzen der Stadt bis jetzt in Ordnung sind; es darf aber nicht übersehen werden, daß die Stadt in ihrer Finanzwirtschaft beschränkt ist. In diesem Zusammenhang muß die große Sorge berührt werden, die die Gemeinden bedrückt, weil wieder von einem bevorstehenden neuen Finanzausgleich gesprochen wird. Finanzgleichgewicht bedeutet ja für viele Gemeinden mehr oder minder empfindliche Verluste an Einnahmen oder Belastungen mit Mehrausgaben. Daß die Bedürfnisse der Reichs- und Landesverwaltungen die der Gemeinden die geforderten Opfer ohne Murren tragen müssen, ist selbstverständlich. Bedenken können aber wohl mit Recht dagegen erhoben werden, daß in steigendem Maße die finanzkräftigen Gemeinden im Wege des Finanz- und Lastenausgleichs zugunsten finanzschwächerer Gemeinden belastet werden. Dieser zwischenkommende Ausgleich nimmt immer größeren Umfang an. Ein zwischengemeindlicher Ausgleich ist in mäßigen Grenzen gewiß berechtigt und die leistungsstärkeren Gemeinden sind gerne bereit, Opfer für die leistungsstärkeren zu bringen, vor allem nun auch den Landgemeinden die Erfüllung ihrer Aufgaben zu ermöglichen und damit zur Bekämpfung der Landflucht beizutragen; aber es darf nicht soweit kommen, daß die leistungsstärkeren Gemeinden in der Erfüllung ihrer eigenen Aufgaben zu sehr beschränkt werden.

Schlieflich darf auch nicht übersehen werden, daß die größeren Gemeinden auf manchen Gebieten verhältnismäßig weit größere Ausgaben für kulturelle und Schulzwecke, für Fernbahnen, Krankenhäuser u. dergl. zu tragen haben wie die kleineren Gemeinden, deren Bewohner häufig große Vorteile aus derartigen Einrichtungen ziehen.

Der vorliegende ordentliche Haushaltsplan ist demnach angepaßt, d. h. die Einnahmen sind so hoch wie noch vertretbar geschätzt, die Ausgaben sind auf ihre Notwendigkeit sorgfältig geprüft, daß jede weitere Belastung von außenher eine empfindliche Störung der Haushaltswirtschaft bedeuten würde.

Nach Abzug der durchlaufenden Posten schließt der ordentliche Haushaltsplan

mit rund 88,4 Millionen RM. in Einnahmen und Ausgaben ab. Die erhebliche Minderungs gegenüber dem Vorjahr mit fast 35 Millionen RM. ist in der Hauptsache daraus zurückzuführen, daß für die gemeindlichen Eigenbetriebe (Wasser-, Gas- und Strombetriebe, Verkehrsbetriebe) ein besonderer Erfolgsplan aufgestellt ist und nur das Abschlußergebnis (Gewinn oder Verlust) im allgemeinen Haushalt erscheint. In Vollzug dieser Reichsverordnung wurden die städtischen Wasser-, Gas- und Elektrizitätswerke sowie die Stadt-, Straßenbahn- und Autobusbetriebe in einem Betrieb „Stadtwerke Mannheim“ zusammengefaßt. Mit dieser Zusammenfassung sind wesentliche Einsparungen in verschiedener Hinsicht verbunden. Auch bei städt. Gesellschaften sind wichtige Änderungen und Zusammenfassungen eingetreten. An der Kraftwerk Rheinau-R.G. waren bis zum vorigen Jahre die Badenwerk AG. und die Stadt Mannheim beteiligt. Mit Wirkung vom 1. April 1938 hat das Badenwerk seine Anteile an Kraftwerk Rheinau an die Rhein-Elbe-Eisenbahn-Gesellschaft AG., deren Aktienkapital fast völlig im Besitze der Stadt Mannheim ist, verkauft und die außerhalb der Gemeindefinanz gelegenen Versorgungsgebiete des Kraftwerks Rheinau zur eigenen Verfertigung übernommen. Auch die Stadt selbst verkauft ihre Anteile an Kraftwerk Rheinau an die D. E. G. Bahnbetriebe und Kraftwerk, die seit 1921 getrennt worden waren, wurden wieder vereinigt. Die Keller der Stadtwerke sind Vorstandsmittelglieder der neuen D. E. G. Auch hieraus ergeben sich erhebliche Geschäftseinsparungen und Erparnisse.

### Handbemerkungen zum Haushalt

An Vorleistungen für die Partei und ihre Gliederungen sind an verschiedenen Stellen insgesamt 146.000 Mark vorgesehen, darunter je 40.000 Mark Zuschuß für die NSDAP und KPD.

Der Zuschußbedarf für Kultur- und Gemeindefürsorge (Museen, Bibliotheken, Nationaltheater, Hochschule für Musik und Theater, Planetarium) ist mit 2,2 Mill. Mark vorgesehen, d. h. fast 300.000 Mark mehr wie im Vorjahr. Der Zuschußbedarf für Fürsorgewesen und Jugendhilfe konnte infolge Abgangs früherer Erwerbstätiger um 732.000 Mark auf rd. 9.000.000 Mark ermäßigt werden. Die Kosten für die Unterbringung von Geisteskranken und Geistesblöden in Anstalten erfordern den hohen Betrag von 845.000 Mark!

Der Zuschußbedarf für Gesundheitswesen, Volks- und Jugendbildung ist gegenüber 1938 um 106.000 Mark auf 1,81 Mill. Mark gestiegen, davon fast 720.000 Mark für das städt. Krankenhaus. Der Zuschußbedarf für Bau-, Wohnungs- und Siedlungswesen beträgt 5,5 Mill. Mark, darunter für Altsiedlungsplanung 600.000 Mark und für Straßenbau 2,7 Mill. Mark.

Der Ueberschuß aus Steuern und steuerähnlichen Einnahmen ist mit rd. 2,2 Mill. Mark vorgesehen, d. h. 600.000 RM. mehr wie im Vorjahr. Die Steigerung wäre höher, wenn nicht der Betrag der aus den Reichssteuerumlagen zu erwartenden Zuweisungen entsprechend der Höhe der tatsächlichen Zuweisung für 1938 um über 700.000 RM. hätte gekürzt werden müssen.

Die Haupteinnahmequellen der Stadt sind nunmehr die Grundsteuer, die Gewerbesteuer und die Bürgersteuer. Der größte Teil der Gebäude- und Grundsteuer (fast 70 v. H.) fließt an das Land. Die Einnahmen aus Körperschaftsteuer der öffentlichen

Berufungsstellen und die Biersteuer sind an das Reich gefallen. Die Reichssteuerüberweisung betrug 1938 rund 5 Mill. RM. Sofern ein neuer Finanzausgleich kommt, ist zu befürchten, daß auch der im Haushaltsplan vorgesehene Rest mit 930.500 RM. noch verschwinden wird.

Die Finanzierung der im außerordentlichen Haushaltsplan der Stadt vorgesehenen Maßnahmen soll z. T. durch Entnahme aus Rücklagen oder durch Darlehensaufnahmen bei Dritten erfolgen. Sofern es nicht gelingen sollte, Darlehen bei Dritten zu erhalten, ist die volle Deckung aus eigenen Rücklagenmitteln möglich. Im Finanzplan der Stadtwerke sind für Erweiterungen und Erneuerungen rund 3,5 Mill. RM. vorgesehen, darunter sehr erhebliche Beiträge für Erneuerung von Kammern und Schallanlagen; die Deckung erfolgt aus den eigenen Rücklagenmaßnahmen der Stadtwerke im laufenden Jahr.

### Von Vermögen und Schulden

Nach dem Stand am 1. April beträgt das Nettovermögen der Stadt einschließlich der Eigenbetriebe rund 90 Mill. RM. Die Schulden betragen 91,3 Mill. RM.; davon rühren her 10,3 Mill. RM. aus vor dem 1. April 1934 aufgenommenen Schulden, 3,55 Mill. RM. aus seither aufgenommenen Schulden, der Rest mit fast 77 Mill. RM. sind sogenannte Schulden, d. h. darlehensweise Entnahmen aus eigenen Rücklagenmitteln. Als Schulden an Dritte verbleiben also 67,4 Mill. RM. Dabei ist zu beachten, daß in letzter Zeit 26,07 Mill. RM. von der Stadt für den Wohnungsbau aufgenommenen Darlehen enthalten sind, denen von der Stadt ausgedehnte Bausparleihen in weit höherem Betrag gegenüberstehen. Die eigentlichen äußeren Schulden der Stadt betragen daher 42,3 Mill. RM. Im Jahre 1934 betrug die äußere Schuld der Stadt bei kleinerem Gebiet und kleinerer Einwohnerzahl 78,2 Mill. RM. Insgesamt haben sich die Schulden der Stadt im Rechnungsjahr 1938 um über 3,4 Mill. RM. gemindert (darunter 700.000 RM. außerplanmäßige Tilgungen).

Der Schuldendienst beträgt fast 4 Mill. RM. für Tilgung und fast 4,9 Mill. RM. für Zinsen, zusammen rund 8,96 Mill. RM.; davon für innere Schulden (also an die Stadt selbst) fast 2,1 Mill. RM.

Im Vermögen enthalten sind die städtischen Rücklagen, die nach dem Stand am 31. März 1938 fast 5,8 Mill. RM. betragen (darunter rund 30 Mill. RM. Rücklagen der Eigenbetriebe). Die durch Reichsverordnung bestimmte Mindesthöhe der sog. Pflichtrücklagen ist jeweils überschritten.

# Neue Arbeitsbuchverordnung

## Erweiterung des arbeitsbuchpflichtigen Personenkreises — Die Arbeitsämter erteilen Auskunft

Der planvolle Einsatz von Arbeitskräften nach den Erfordernissen einer auf weite Sicht eingeleiteten Wirtschaft und Sozialpolitik ist auf die Dauer nur möglich, wenn die Arbeitsbeschäftigten ständig einen genauen Überblick über alle in der deutschen Wirtschaft selbständig oder anstellbar Tätigen besitzen. In diesem Zweck hat der Reichsarbeitsminister durch eine Verordnung vom 22. April 1939, die am 1. Mai für das ganze Reichsgebiet in Kraft tritt, den arbeitsbuchpflichtigen Personenkreis erweitert und die arbeitsbuchpflichtigen auch für die selbständigen Berufstätigen (mit Ausnahme der im Gesundheitswesen Tätigen und der Reichsamtleute), für die Heimarbeiter, Hausgewerbetreibenden und Zwischenmeister sowie für die mitbestehenden Familienangehörigen der arbeitsbuchpflichtigen Berufstätigen eingeführt. Die Ausnahmen, die bisher für die Arbeitskräfte mit einem Monatsgehalt von mehr als 1000 Mark bestanden, sind in Wegfall gekommen.

### Wer erhält ein Arbeitsbuch?

Nach der neuen Verordnung sollen künftig folgende Personen ein Arbeitsbuch erhalten:

1. Arbeiter und Angestellte (einschließlich der Lehrlinge, Praktikanten und Solonäre). Ausgenommen sind lediglich ausländische Saisonarbeiter, die nach Ablauf der Saisonbeschäftigung das Reichsgebiet wieder zu verlassen pflegen, ferner Personen, die sonst berufsmäßig Lohnarbeit nicht verrichten, wenn sie nur gelegentlich und kurzfristig beschäftigt werden, schließlich die Mitglieder der Besatzungen von Seefahrzeugen und andere Angehörige und Arbeiter, deren Beschäftigung in das Seefahrtsgesetz einbezogen ist.

2. Selbständige Berufstätige sowie Heimarbeiter, Hausgewerbetreibende und Zwischenmeister. Der Personenkreis der selbständigen Berufstätigen umfaßt alle zu Erwerbzwecken tätigen Personen (natürliche Personen, auch Richter, Richter, Mitthaber), die das wirtschaftliche Risiko ihrer Tätigkeit selber tragen. Eingeschlossen sind auch solche Personen, die, ohne ein Arbeitsverhältnis einzugehen, sogenannte Werkverträge gegen Entgelt ausführen, auch dann, wenn sie selbst keine Arbeiter oder Angestellte beschäftigen, z. B. freischaffende Künstler, Schriftsteller, Dolmetscher, Privatlehrer, Handelsvertreter.

Ausgenommen von der arbeitsbuchpflichtigen sind die im Gesundheitswesen hauptberuflich selbständig Tätigen, z. B. Ärzte, Zahnärzte, Tierärzte, Apotheker, Heilpraktikanten und Dentisten, Hebammen sowie die Rechtsanwältinnen.

3. Mitbestehende Familienangehörige der nach Nummer 1 und 2 arbeitsbuchpflichtigen Berufstätigen, auch wenn sie nicht als Arbeiter oder Angestellte beschäftigt werden. Erfast werden alle Personen, die als Familienangehörige im Betrieb oder sonstigen Unternehmen des Ehegatten, der Eltern, Voreltern, von Vormündern oder sonstigen Verwandten und Verwandten ihre Arbeitskraft verwerten; z. B. erholten mithelfende Ehefrauen des Arbeitsbuch, wenn ihre Tätigkeit sich nicht nur auf die bei Ehefrauen übliche Haushaltsführung, Be-

ienung der Kinder usw. erstreckt, sondern auch im Hilfsdienst für die selbständige Berufstätigkeit des Ehegatten, die ihrer Art nach üblicherweise von Arbeitern oder Angestellten geleistet werden.

Danach erhalten das Arbeitsbuch z. B. Ehefrauen, die in der Landwirtschaft oder im Einzelhandelsgeschäft ihres Ehegatten regelmäßig helfen, und nicht mehr volksschulpflichtige Kinder eines Heimarbeiters, die ihrem Vater bei der Heimarbeit helfen.

### Allgemein bedürfen keine Arbeitsbücher

Berufstätige, die ihren Wohnort im Ausland haben, soweit es sich nicht um deutsche Mitglieder der Schiffmannschaften von Fahrzeugen der Binnenwasserfahrt handelt, und volksschulpflichtige Kinder.

Es ist beabsichtigt, zunächst die selbständigen Berufstätigen der Landwirtschaft und deren mithelfende Familienangehörige, sodann die Selbständigen und Familienangehörigen des Handwerks und weiter die Heimarbeiter, Hausgewerbetreibenden und Zwischenmeister mit ihren mithelfenden Familienangehörigen zu erfassen, während die Ausgabe des Arbeitsbuchs an die übrigen Berufsgruppen vorläufig noch zurückgestellt bleibt.

Die Arbeitsämter werden öffentliche Bekanntmachungen erlassen und die Personengruppen, denen das Arbeitsbuch nach der Verordnung vom 22. April 1939 neu ausgestellt ist, in einer bestimmten Reihenfolge zur Antragstellung aufrufen.

Im übrigen faßt die Verordnung, die bisher auf Grund des Gesetzes über die Einführung eines Arbeitsbuchs vom 26. Februar 1935 erlassenen Vorschriften einheitlich zusammen und ergänzt sie auf Grund der inzwischen mit dem Arbeitsbuch gemachten Erfahrungen. Auf Zuwiderhandlungen stehen die nach der Schwere Gefängnis, Geld- und Geldstrafen. Es liegt im Interesse eines jeden werktätigen Volksgenossen, sich mit den Pflichten, die ihm die Verordnung auferlegt, genau vertraut zu machen. Die Arbeitsämter erteilen Auskunft.

### Sandhofen, kauft Reibarsch, Kabellein und Seelachs!

#### Große Fänge der deutschen Fischdampfer

Aus der Hochseefischerei wird uns mitgeteilt, daß die deutschen Fischdampfer in den nächsten Tagen außergewöhnlich große Fänge an Reibarsch, Kabellein und Seelachs anlanden werden. Im Interesse der raschen Unterbringung der Fische, die gerade in dieser Jahreszeit von besonderer guter Beschaffenheit sind, wird an die deutsche Bevölkerung die Aufforderung gerichtet, in den kommenden Tagen von dem Angebot an diesen reichlichen Gebrauch zu machen.

Der Obmannverband veranstaltet am kommenden Sonntag, dem 30. April eine Pfälzer-Bald-Bewanderung von Weidenbach zum Worsbacher Hof über den ansehnlichen Mollenkopf nach dem Dorfe Götthal. Nach der Mittagsrast wird die über dem viereckigen Eiseiner Tal thronende Burg ruine Ersteinen besucht und hierauf am Bergang entlang ständig durch Wald nach Lambrecht gewandert.















